

ABONNEMENT

Par an... \$2.00
 Par six mois... 1.50
 Par quatre mois... 1.00
 Edition Hebdomadaire... \$1.00

Administration et Rédaction,
 624, Rue Sussex.

LE CANADA

"RELIGION ET PATRIE"

ANNONCES

Première insertion, par ligne... \$0.25
 Tous les jours... 0.05
 Trois fois par semaine... 0.04
 Une fois la semaine... 0.03
 Avis de Mariage, Mariage ou Déclaration de
 La Société de Publications,
 FORTIFICATION.

LE CANADA

Ottawa, 7 Mars 1887

NOTES POLITIQUES

L'élection de M. Robert Watson, le député libéral de Marquette, est contestée pour cause de corruption.

Des dépêches reçues de Huron donnent une majorité de 26 voix au candidat conservateur M. Porter contre M. Cameron.

La Gazette Officielle de samedi annonce la réunion du Parlement fédéral pour le 13 avril prochain, pour la dépeche des affaires.

M. D. Chisholme a été élu à New Westminster, Colombie Anglaise, samedi par une majorité de 250 voix contre son opposant M. Trapp. M. Chisholme est le candidat ministériel.

Un décompte qui doit avoir lieu dans le comté de Halton, Ontario, où le candidat libéral, M. Waldie n'a obtenu que 9 voix de majorité, pourrait bien tourner la face des choses dans ce comté—qui n'a pas toujours été libéral.

L'ancienne chambre des Communes comptait quatre députés du nom de Cameron. Il n'y en a eu qu'un seul de réélus: Cameron, d'Inverness.

La nouvelle chambre comptera trois Campbell, deux Smith, trois Macdonald, deux Mills, deux Weidon, deux Langelier, deux McMillan, deux White, deux McDougall, deux Tupper, trois Robertson, deux Wood, deux Paterson, deux Ferguson et deux Bain.

Si, comme la chose paraît probable, Terre-Neuve entre dans la Confédération pendant le présent Parlement, aux conservateurs reviendra l'honneur d'avoir réuni en un seul et grand pays toutes les possessions britanniques de l'Amérique du Nord. Pendant que les libéraux s'allient avec les sécessionnistes de la Nouvelle-Ecosse, les conservateurs travaillent à l'agrandissement de la consolidation de la Confédération.

Le décompte des suffrages pour le comté de Mask'ongé s'est fait à Trois-Rivières devant Son Honneur le juge Bourgeois. M. François Langelier, C. R., représentait le requérant M. Desaulniers, et M. Al. Ouimet, C. R., M. Coulobme. Le résultat du dépouillement donne à M. Coulobme 1,003 voix et à M. Desaulniers 907 voix. M. Coulobme, conservateur, est donc proclamé élu par 6 voix de majorité. Le rapport de l'officier-rapporteur ne lui donnait qu'une voix.

Malgré ce qu'en disent encore les feuilles libérales qui ne veulent jamais admettre la vérité lors même qu'elle leur crève les yeux, la majorité du gouvernement conservateur de Sir John Macdonald augmente tous les jours au lieu de diminuer.

Le gouvernement vient encore de triompher dans Algoma.

L'Assomption, qui semblait perdu, nous est revenu, l'honorable juge Taschereau ayant déclaré M. Rocher élu à une majorité de deux voix.

La majorité du gouvernement dans la province de Québec sera de dix à douze voix.

Le décompte des bulletins s'est

fait à Joliette devant Son Honneur le juge Taschereau.

M. F. J. Bisailon représentait M. Guillet, et M. Champagne, de Joliette, M. Neveu, le requérant.

Le dépouillement de 23 polls a donné le résultat exceptionnel suivant:

Guilbault.....1,532
 Neveu.....1,532

Le juge ayant fait son rapport en conséquence, l'officier-rapporteur dut donner son vote prépondérant, ce qu'il fit en faveur du candidat conservateur M. Guilbault, qui reste élu par une voix de majorité au lieu de 3 que lui donnait le rapport de l'officier-rapporteur.

BATAILLE DU LAC DES CHATS

1690

Vers le temps où eu lieu le massacre de Lachine, c'est-à-dire au commencement de l'été de 1689, on apprit dans la Nouvelle-France que le prince Guillaume d'Orange était débarqué en Angleterre (1688) et en avait chassé son beau-père, le roi Jacques II, lequel s'était réfugié en France. Guillaume, couronné roi d'Angleterre (1689) n'était pas reconnu par Louis XIV, en conséquence notre guerre contre les Iroquois allait s'étendre aux colonies anglaises du Maine, du New-Hampshire, du Connecticut, du Massachusetts, du Vermont et de New-York. Le comte de Frontenac arriva à Québec, l'automne de 1689 avec des instructions pour commencer les hostilités. Au mois de janvier 1690, il détacha trois partis de miliciens qui se dirigèrent de Québec, des Trois-Rivières et de Montréal contre les colonies anglaises où elles semèrent la terreur et enlevèrent plusieurs petites villes.

Les Iroquois devenus les alliés des Anglais, se rendirent sur la rivière Ottawa et y vécurent de chasse durant l'hiver 1689-90. Leur dessein était de passer l'été en ces endroits afin d'empêcher les Français de communiquer avec leurs postes des grands lacs et par là ruiner le principal commerce de fourrures du Canada.

Le 20 novembre 1690, M. de Frontenac écrivit au roi:

"Ayant fait partir dans le mois de mai, le sieur de Louvigny de la Porte, capitaine réformé dont la valeur et la prudence m'étaient connues, avec un détachement de cent soixante et dix hommes tant Canadiens que Sauvages, et lui ayant joint, avec des présents considérables, le sieur Nicholas Perrot... ils arrivèrent si à propos à Michilimackinac que s'ils eussent tardés huit jours, les embassadeurs des Outaouas fussent partis pour aller trouver l'Iroquois."

Le sieur de Monseigneur, secrétaire de M. de Frontenac, écrivait vers la même date: "Le 22 mai 1690, Perrot s'embarqua à l'extrémité occidentale de l'île de Montréal avec M. de Louvigny, le nouveau commandant de Michilimackinac, cent quarante-trois voyageurs canadiens, six Sauvages de Nipissing, et une escorte de trente soldats qui devaient accompagner le convoi jusqu'à l'île du Calumet dans la rivière d'Outaouais."

L'île du Calumet est situé dans la rivière Ottawa, à une vingtaine de lieues au dessus de la Capitale.

Le mémoire de Gédéon de Cata-logué a été imprimé deux fois, à Québec. La première fois le nom de l'auteur n'y est pas mentionné. La seconde fois on nomme l'auteur M. Chaussegros de Léry. De plus il est criblé de fautes qui, j'en suis persuadé, n'existaient pas dans l'original. Ainsi on y voit ces mots: "A la fin d'août 1691," tandis qu'il

devait y avoir "A la fin de mai 1690" comme le veut la marche des événements. Citons un passage de ce mémoire écrit à Montréal en 1690:

"Les voyageurs se dispersèrent à partir de Montréal pour les Outaouais. On leur donna une escorte de cinquante soldats commandés par M. de Louvigny, qui allait commander à Michilimackinac. Lorsqu'ils furent aux Chats, ils y trouvèrent un gros parti d'Iroquois qu'ils voulurent tâcher de surprendre, mais leurs découvreurs les prévirent, en sorte qu'il fallut les approcher en ordre de bataille et ceux qui sont embusqués ont bien plus d'avantage que les assaillants. Néanmoins l'attaque fut si impétueuse que les ennemis furent contraints de fuir, les uns en canots, les autres à travers le bois. Nous y perdîmes deux ou trois hommes et quelques blessés. Les ennemis y perdirent environ deux hommes. Le convoi, après avoir conduit les voyageurs au dessus du portage, retourna à Montréal sans accident."

M. de Belmont, prêtre du séminaire de Saint-Sulpice, se borne à consigner dans son livre la note suivante: "1690. La Généraye et d'Hosta tuèrent dix Iroquois et perdirent cinq hommes."

Le sieur Bacqueville de la Potherie visita Montréal une dizaine d'années après la bataille en question. Voici comment il la raconte: "Monsieur de Frontenac envoya à Michilimackinac, Louvigny, capitaine réformé, pour y relever La Durantaye, avec Perrot, qui était chargé de présents et de paroles, qu'il adressait à toutes les nations d'en haut; il devait (Perrot) les dissuader de l'alliance avec l'Iroquois et l'Anglais. Louvigny était accompagné de cent quarante-trois Français voyageurs et de six Sauvages. Les Français allaient chercher la pelleterie qui leur appartenait, qu'ils n'avaient pu amener ici bas (à Montréal) les années précédentes, à cause de la guerre. D'Hosta, capitaine, et La Gemmeraye, lieutenant, aussi réformé, eurent ordre de les accompagner avec trente hommes, jusqu'aux Calumets, à soixante lieues de Montréal. Ils partirent de Montréal le 22 mai 1690 et firent halte, douze jours après, à trois lieues au dessous d'un endroit nommé les Chats, à l'abri d'une pointe qui s'avancait fort au large dans la rivière, d'où ils découvrirent deux canots d'Iroquois qui paraissaient au bout de la pointe. Louvigny et d'Hosta résolurent d'envoyer trois canots, de dix hommes chacun, et que soixante autres iraient par terre pour les prendre de tous côtés. D'Hosta et La Gemmeraye s'embarquèrent dans les canots, et Louvigny devait conduire ceux qui allaient par terre. Les trois canots arrivèrent bientôt où étaient les Iroquois, qui firent sur eux, à bout portant, une décharge de mousqueterie. Il y eut d'abord quatre hommes de tués. Il n'en resta que deux qui ne furent pas blessés dans le canot de la Gemmeraye, qui voulait aborder le premier. Ainsi, ils furent obligés de retrahir pour venir à l'endroit où ils avaient laissé les autres canots. D'Hosta, outré de sa retraite, et Louvigny au désespoir de la perte de ses gens, s'élançant mis à la tête de cinquante ou soixante hommes, donnèrent, par terre, tête baissée dans l'ambuscade des Iroquois qui, après une première décharge, et ne pouvant ensuite soutenir le choc des Français, s'embarquèrent avec précipitation, après avoir eu trente hommes de tués, sans compter plusieurs blessés à mort, quatre prisonniers, deux

hommes et deux femmes, dont l'un fut amené à Michilimackinac, qui fut mangé par les Hurons et les Outaouais, et l'autre fut conduit à Québec où il fut donné à Auriouat. D'Hosta revint à Montréal après le combat et Louvigny continua sa route." Dans un autre endroit de ses récits, le même auteur constate qu'il y avait soixante Iroquois dans la bande défilée au lac des Chats (La Potherie: Histoire de l'Amérique Septentrionale II, 233-34; III, 175-76)

BENJAMIN SULTZ,
 (A continuer)

Société St. Pierre

Les membres de cette société sont avertis que la continuation de la discussion pour la révision des règlements aura lieu mercredi prochain, 9 du courant; ils sont invités à s'y trouver en aussi grand nombre que possible à la séance qui commencera à 7 heures précises du soir.

Par ordre
 CHS. BEROARD
 Sec. arch.

A VENDRE

Une maison, située sur la rue Anglesa square, No. 35. C-tte maison est érigée sur un terrain de 36 pds de front sur 150 pds de profondeur.

Pour plus amples informations s'adresser au No. 199 rue St. Patrick, Ottawa. Ottawa, 7 mars, 1887—1m.

FILLES DEMANDEES

VINGT jeunes filles trouveront de l'emploi immédiat en s'adressant au No 257, rue Cumberland. Ottawa 5 mars 1887—3ms.

A LOUER

Quatre magasins avec logements, maison de trois étages. S'adresser à
 W. T. BUNNELL,
 68 rue Rideau.
 4 mars 1887—1m

CHANCE DE COMMERCE

A VENDRE.

UN FONDS D'ÉPICERIE ET DE Liqueurs est offert en vente pour argent comptant à prix très réduit. Le poste est situé au centre d'une population ouverte, au coin des rues BOTWELLER et CUMBERLAND, Ottawa, ou l'on pourra s'adresser au ou bureau du Canada, 524, rue Sussex

C. STRATTON

Marchand d'Épiceries
 EN GROS ET EN DETAIL
 COIN DES RUES
 Dalhousie et St Patrick
 OTTAWA

M. C. Stratton désire informer les épiciers qu'il leur vendra des épices de premier choix des prix extrêmement bas et livrées à domicile.

HENRI MASSE

ÉPICIER et BOUCHER
 COIN DES RUES
 Primrose et Cambridge

Le public trouvera toujours à mon magasin des épices de premier choix, et à mon étal des viandes de première qualité et des plus fraîches. Ordrés exécutés avec promptitude. Effets livrés à domicile.

R. LAPIERRE

Tailleur
 113—RUE RIDEAU—113

Rideau House

Portes voisines de M. Thos Birkett
 OTTAWA

M. Lapierre désire informer ses amis et anciennes pratiques qu'il veut de réouvrir sa boutique de tailleur à l'endroit ci-haut, magasin de M. A. Blais où il donnera satisfaction à tous.

Ottawa 18 déc. 1886—1m.

BERNARD SIMARD

BOUCHER
 Et aux Nos 1 et 2, Marché des produits et viandes, et No 1 marché Ouest

HULL

M. SIMARD remercie ses nombreuses pratiques et le public de Hull de l'encouragement libéral qu'il a reçu jusqu'à présent et le sollicite de nouveaux.

M. SIMARD a toujours en main un assortiment complet de VIANDES FRAICHES, SALES et FUMÉES, toujours de première qualité. Les ordres seront exécutés promptement et livrés à domicile gratis. Prix modérés. Une visite est sollicitée.

BERNARD SIMARD,
 BOUCHER

B. G.

Eau! Eau!
 \$200,000 valant de
MARCHANDISES SECHES!
 Légèrement endommagées par l'eau douce durant l'inondation à
CORNWALL
 BRYSON, GRAHAM & Cie.
 Ayant acheté 54 caisses de ces marchandises à
47 cents dans la \$
 — VENDENT —
 Les Cotons, Coton Carraute, Shtrtings, Cotonnades, Couffils, etc., etc.,
 A PRES DE MOITIE PRIX.
 Conditions comptant.

Eau! Eau!

BRYSON GRAHAM et Cie.,
 150, 152, 154, rue Sparks.

CHAS. DESJARDINS

Marchand d'Articles provenant de la Compagnie Manufacturière de Caoutchouc de Toronto
 EN GROS SEULEMENT.

Marchand de toutes sortes d'articles en Caoutchouc, Courroies, Boyaux en toile, coton et caoutchouc, Boyaux plus petits pour l'arrosage des jardins, etc., articles à l'usage des moutons, Couvertures de Voitures, Rugs, Rouleaux pour Machines à Laver, Tapis en Caoutchouc, Couvertures de chevaux, etc., etc.

Plus de \$40,000,000 de capital. Envoyez pour listes de prix et escomptes. Entrepôt et Bureau: No. 26, bloc de l'Hôtel Russell, rue Sparks, Ottawa, Ontario.

Aussi, agent pour les meilleures compagnies d'assurances et courtier. Ottawa, 9 février 1887—1a.

GRANDE EXCITATION

Chapeaux à moitié prix.
 Doivent être vendus sans réserve afin de faire place pour les importations du printemps

AU MAGASIN DE
Mile A. McDonald
 521 RUE SUSSEX,
 Quatrième porte de la rue York

XMAS

TOBOCCAN
 Amelioree "Star."

Voyez là et vous n'en achèterez pas d'autre.

Raquettes

Grand assortiment à bon marché!

Couvertes pour chevaux, au prix courant; se vendant rapidement. Pôles pour rideaux aux bas prix ordinaires, transparents avec dessins d'ornement pour fenêtres et rouleaux automatiques, seulement 95 centimes.

LAMPES ELECTRIQUES

\$1.50 Chaque
 Articles de fantaisie pour présents.

COMPAGNIE MANUFACTURIÈRE
 NATIONALE DE COLE,
 160 RUE SPARKS,
 OTTAWA.

Vente à l'Ecan!

DE
CHAUSSURES

Chez Moodie & Freres,
 198 rue Sparks, Ottawa :—
 Vente tous les soirs de la semaine, à 7 heures.

A. B. Macdonald,
 Entrepreneur.

L'Union Nationale

ABONNEZ-VOUS AU
Grand Journal

"L'UNION NATIONALE"
 PUBLIE A OTTAWA ET A HULL.

\$1.00 par année seulement.

8 pages de lecture toutes les semaines. Donnez les prix du marché d'Ottawa. Parait le Vendredi et est déposé à la poste assez tôt pour que les cultivateurs le reçoivent le dimanche.

Magnifiques chromos donnés en prime pour abonnement payé d'avance.

—AUX—

Terres Boisées

—DE—
MATTAWAN

CALLANDER, NORTH-BAY
 STURGEON FALLS
 CHELENSFORD

—ET DE—
L'EMBRANCHEMENT

D'ALGOMA
 et autres; ou aux prairies de

MANITOBA

—DU—
NORD-OUEST

Et de la Colombie Anglaise par le
Pacifique Canadien

NOTRE PAYS A L'OUEST

est meilleur que l'Ouest des Etats-Unis et les avantages y sont supérieurs. Si vous ne le croyez pas, venez voir pour vous convaincre.

Le train partant de Montréal traverse les terres boisées du Nipissingue et de l'Algoma, arrêtant à autres places intermédiaires, se rend à Winnipeg et continue sa route jusqu'à Cammore, faisant arrêt à Brandon, Whitewood, Broadview, Regina, Calgary, etc.

Dans ces contrées de Nipissingue, de tout l'Algoma, situées entre Montréal et Manitoba ainsi que dans tout le Nord Ouest Canadien, on y offre d'excellents

AVANTAGES
 aux colons. Nous vendons à

Prix Réduit
 —DES—

BILLETS DE RETOUR
 jusqu'aux terres au

NORD DU LAC SUPERIEUR
 A TOUT EXPLORATEUR

"BONA FIDE"

Pour plus amples informations s'adresser
 AU BUREAU DE COLONISATION
 266, RUE ST. JACQUES,
MONTREAL

Libre Echange.

La réduction du revenu et l'aboi- tion des timbres sur les médecines...

NOTES COMMERCIALES

Hygiène.—Un des préceptes les plus rigoureux de l'hygiène domestique...

Toutes les personnes nerveuses ne de- vraient pas manger d'Eau St-Léon, le meilleur remède.

Allez chez Chevrier Frères pour vos encadrages.—Le seul magasin où ils seront faits au prix coûtant.

Chez M. Laurent Dubamel vous trouverez un assortiment de viand- es fraîches de toutes sortes...

Asbes de Ficar Patented pour 75cts. Chez N. A. Navard.

Encadrages faits au prix coûtant, chez Chevrier Freres, 466 rue Sus- sex.

Temps des présents A cette occasion, ne manquez pas de faire une visite aux magasins de P. C. Guillaume...

L'Eau St-Léon est le meilleur remède pour la Diphtérie.

Unités métrique et internationa- les

Leurs valeurs en unités canadiennes

LONGUEURS Le mètre (dix-millionième partie de quart de méridien terrestre) vaut 3 pieds 3 li- gnes, ou 1 verge et 1/10.

SURFACES Le mètre carré vaut 1 verge carrée et 2/10 ou près de 11 pieds carrés.

VOLUMES ET CAPACITÉS Le mètre cube, ou stère ou tonneau, vaut 1 verge cube et 3/10, soit 34 pieds cubes, ou 220 gallons, ou près de 3 minots.

POIDS La tonne métrique (poids d'un mètre cube d'eau) vaut l'ancienne tonne métrique, ou un peu plus que, la tonne anglaise.

MONNAIES Le franc vaut l'ancien, ou 1/5 de piastre. Le centime est la 100e partie du franc; 5 centimes font 1 cent.

CARTES PROFESSIONNELLES

OTTAWA

Dr. J. A. FISSIAULT, CHIRURGIEN-DENTISTE, No. 25, Rue Sparks, en face du Russell...

A. J. A. ROBILLARD MEDECIN VETERINAIRE 46 RUE YORK

Macdougall, Macdougall & Belcourt, AVOCATS, PROCUREURS

Dr J. Nolin CHIRURGIEN-DENTISTE, Elève du Collège Dentaire de Philadel- phie, licencié pour la Province de Qué- bec...

Dr L. Coytoux Preyost 132, Rue Daly, Ottawa.

Valin et Adam AVOCATS ET NOTAIRES PUBLICS ARGENT A PRETER.

Dr Alfred Savard BUREAU:—No 376 RUE CUMBERLAND

L. A. Olivier AVOCAT Bureau.—Connaissance des rues Rideau et Sussex, Block d'Egliseon, Ottawa, Ont.

Dr C. G. Stackhouse DENTISTE M. le Dr C. G. Stackhouse, chirurgien et dentiste, tient son bureau au No 151, rue Sparks et à sa résidence privée au No 258, rue Albert Ottawa.

CARTES PROFESSIONNELLES HULL MAJOR & TALBOT, AVOCATS.

C. B. Major, A. X. Talbot. Bureaux à Papineauville et à Hull, coin des rues Britannia et Albert.

Paul T. C. Dumais INGENIEUR DE LA CITE DE HULL, ARPENTEUR FEDERAL ET DE LA PROVINCE DE QUEBEC

P. Thos Desjardins NOTAIRE PUBLIC Secrétaire trésorier du comté d'Ottawa

J. Malcolm McDougall, B. C. L. Avocat, Procureur et Solliciteur. Avertisseur légal du comté d'Ottawa.

Rocheon et Champagne AVOCATS 246 Rue Principale, Hull

C. L. BELIER, Propre- taire, rue Metairie, Ottawa.

AVIS AU PUBLIC Si vous voulez acheter ou faire vendre un lot de terrain, une maison ou autres dépendances, adressez-vous à

A. B MacDonald Encanteur et agent pour propriétés foncières, No. 111 rue Rideau.

PENSION DEMANDEE.—Un jeune homme de langue anglaise désire tra- venter une bonne pension dans une famille Canadienne-française parlant le langage français d'une manière pure et correcte.

ALEXANDER, N. B.—On peut aussi obtenir l'article vé- ritable chez Y. LAPORTE, rue Rideau

RESTAURANT FRANCAIS 68, rue Metairie, Ottawa.

RESTAURANT FRANCAIS 68, rue Metairie, Ottawa.

RESTAURANT FRANCAIS 68, rue Metairie, Ottawa.

RESTAURANT FRANCAIS 68, rue Metairie, Ottawa.

RESTAURANT FRANCAIS 68, rue Metairie, Ottawa.

RESTAURANT FRANCAIS 68, rue Metairie, Ottawa.

RESTAURANT FRANCAIS 68, rue Metairie, Ottawa.

RESTAURANT FRANCAIS 68, rue Metairie, Ottawa.

RESTAURANT FRANCAIS 68, rue Metairie, Ottawa.

RESTAURANT FRANCAIS 68, rue Metairie, Ottawa.

RESTAURANT FRANCAIS 68, rue Metairie, Ottawa.

VENANT D'ETRE RECUES

10,000

ROULEAUX DE TAPISSERIES

De tous genres et de tous prix.

Aussi, assortiment complet et varié de Peintures, Huile, Mastic.

Et tous les articles qui d'ordinaire font partie d'un magasin de ce genre.

Tous les ouvrages sont exposés sous la surveillance p.éme de M. Philibert. Une visite est sollicitée.

G PHILIBERT

PEINTRE.

208 RUE DALHOUSIE OTTAWA.

Collège International, Commercial

ET PREPARATOIRE. INSTITUT D'EDUCATION DE FRAWLEY.

Transporté au No. 474, Rue Sussex.

Le collège bien connu pour le cours commercial qui s'y donne s'est ouvert MARDI, le 14 courant.

Je me suis associé pour le présent terme commercial du collège trois professeurs d'haute mérite et les grandes capacités.

L'objet du collège est de procurer la facilité d'apprendre rapidement aux jeunes élèves qui ne peuvent suivre le cours ordinaire des autres collèges ou académies.

De préparer les élèves pour le Service Civil et la Matriculation et de passer les examens comme ingénieurs.

Pour donner l'avantage à ceux qui sont en retard dans leurs études, d'acquies- cer les connaissances dont ils ont été privés.

Il est de la plus haute importance que les élèves commencent à l'ouverture même des cours afin de subir avec succès les examens de No. 5, J. FRAWLEY, M. A.

N. B.—L'Institut s'est assuré les services du Professeur J. A. GUIGNARD pour don- ner un cours de FRANÇAIS, embrassant la Grammaire, la Composition et la Litté- rature.

Les heures consacrées à l'étude sont:— Matin 9.30 à 12.00 Après-midi 2.30 à 5.30 Soir 7.30 à 10.00

Hotel RIENDEAU TENU SUR LE PLAN Européen et Américain, 64 Rue St. Gabriel, Montréal.

Cet Hôtel offre au public voyageur tout le confort désirable. La table est toujours abondamment servie des prémises de la saison, préparées par des cuisiniers français de premier ordre. Repas à toute heure.

On trouve constamment à cet établisse- ment de première classe, des vins, liqueurs et cigares de choix.

JOS. RIENDEAU, Propriétaire

BARDEAUX!

M. G. A. Adam, de la Pointe Gatineau, informe ses amis et le public en gé- néral qu'il a en mains une grande quan- tité de bardeaux en pin, avec chanfrein et pleins dans les côtes qu'il vendra à d'au- tant bonnes conditions que partout ailleurs.

Personnes qui désiraient acheter de bons bardeaux au meilleur marché, c'est la ma- nière dont il est fait. M. Adam n'emploie pas les restes de son moulin pour confec- tionner son bardeau, mais le fait d'après le billot de bois solide. Avis aux connais- seurs?

G. ADAM, Pointe Gatineau Ottawa, 29 Oct. 1886.—6m.

MOUSTACHES!

La manière de faire croître une jolie moustache en quelques semaines sera don- née avec tous les détails particuliers en envoyant un timbre poste de 3 centimes à

WILLIAM JONES, Nos. 30 et 32 rue Steiner, Toronto, Ont.

CHEVELURE MAGNIFIQUE Les dames qui envoient un timbre de poste de 3 centimes recevront des instruc- tions sur la manière de garder à leur che- veux leur couleur primitive, les empêcher de tomber et se garantir des maux de tête. Adressez:

WILLIAM JONES, 30 et 32, rue Steiner, Toronto, Ont. Ottawa, 13 Sept. 1886.—1an

Poudres de Condition d'Alexander SOULES POUR LES ROGNONS ET AUTRES MEDICINES CELEBRES POUR LES

Chevaux AGENT A OTTAWA.—C. STRATTON. Coins des rues Dalhousie et Saint-Patrick.

A VIS.—Les médecines ci-dessus, cé- lèbres dans tout le Canada pour efficacité, ne se trouvent que chez M. C. STRATTON. Je mets donc le public en garde contre les contrefaçons.

T. ALEXANDER, N. B.—On peut aussi obtenir l'article vé- ritable chez Y. LAPORTE, rue Rideau

GODDARD & FIELE, rue Wellington DALLGISH & FRIERE rue Queen, Ouest.

Quelques uns des avantages

DES CELEBRES

AMERS INDIGENES,

LE POPULAIRE TONIQUE STOMACHIQUE.

1er Avantage.—Les "Amers Indigènes" sont à la portée de toutes les bourses. Le pauvre peut en faire usage, et le riche ne peut pas le remplacer avec son argent.

2e Avantage.—Les "Amers Indigènes" ne contiennent aucun minéral, mais seulement des plantes de nos campagnes, comme houblon, pissenlit, rhu- barbe, et quinze autres plantes les plus populaires.

3e Avantage.—On peut en prendre à volonté sans aucun danger.

4e Avantage.—Les "Amers Indigènes" agissent sur les intestins, et sont un puissant purgatif du sang.

5e Avantage.—Pour ouvrir l'appétit, et aider la digestion, les "Amers In- digènes" sont supérieurs.

CONTRAT DE LA MALLE.

DES SOUMISSIONS adressées au Maî- tre Général des Postes seront reçues à Ottawa jusqu'à midi le 11 mars 1887 pour le transport des Mallets de Sa Majesté, sous les conditions d'un Contrat pour un terme de quatre années six fois par se- maine, aller et retourner, entre North Gower et Spooke (Station du chemin de fer) à partir du 1er Avril prochain.

Des avis imprimés contenant des rensei- gnements plus détaillés au sujet des con- ditions du Contrat peuvent être obtenus aux Bureaux de Poste North Gower, et Stations de Kar et Osgoode, où l'on pourra, aussi, se procurer des formules de soumission.

T. P. FRENCH, Inspecteur des postes

Bureau de l'Inspecteur des Postes, Ottawa, le 12 Février 1886

PELLETERIES I PELLETERIES.

L'HIVER EST ARRIVE!

GRAND ASSORTIMENT Capots en Fourrures, Cas- ques, Gants, Mitaines, POUR TOUTS LES GOUTS;

Collets de Manteaux, Man- chons, garnitures, etc., etc.

Pour Dames et Messieurs.

J. COTE, 12 Rue Rideau.

Pour garnir les Maisons.

Nous venons de recevoir un assortiment de TAPIS de BRUXELLES

TAPI-SERIE Voyez-les avant d'acheter.

Harris & Campbell, RUE O'CONNOR.

Montres, Chaines, Colliers Etc., VENDUS AUX CONDITIONS TRES FACILES DE \$1. par semaine.

Chevrier Freres 466, RUE SUSSEX.

Montres d'or pour da- mes, revell matins ca- dres, miroirs, etc., vendus à la semaine par

CHEVRIER FRERES N. B. Vous aurez la visite de notre agent avec des échantillons.

Exp. des Boston et New-York via Rouse's Point.

1.20 p.m. Quittez Ottawa, gare de Rouse's Point à 7.50 p.m. et se raccor- dant à cet endroit avec les trains du Ver- mont Central et Delaware et Hudson, pour l'Est et le Sud, arriveront à Boston à 7.49 et à New-York à 7.00 le lende- main matin.

Des chars dorciotes Pullman sont attachés aux trains entre Ottawa et Boston. Les passagers d'Ottawa pour New-York pren- dront les Pullman à St. Alban ou à Rouse's Point.

Les billets, les lits et tout autre rensei- gnement peuvent être obtenus au bureau des billets de la cité ou aux stations.

R. J. CHAMBERLIN, Surintendant Général.

PERCY R. TODD, Agent général des passagers.

ATELIERS TYPOGRAPHIQUES

"CANADA"

ET "L'Union Nationale"

524 RUE SUSSEX, OTTAWA

On exécute à ces ateliers toutes sortes

D'IMPRESSIONS

TELLS QUE: Livres, Têtes de comptes, Memorandums, Cartes d'affaires, Cartes de visite, Gbques, Billets, Traités, Enveloppes

Catalogues, Listes de prix, Programmes, Circulaires, Affiches, Pliards, Lettres funéraires, Etc., etc., etc.

BLANCS POUR AVOCATS Déclarations sur compte, Déclarations sur billet, Demandes de plaidoyer, Comparutions, Subpoenas, Affidavits, Objections, Flat, Inscriptions

POUR NOTAIRES Contrats de vente, Contrats de mariage, Blancs de billet, Procurations, Quittances, Transports, Protêts, Obligations, etc.

POUR LES SEL.-TRESORIERES Listes D'évaluation, Listes De Perception, Liste Alphabétique d'électeurs.

LE TOUT SUR BON PAPIER ET A DES

PRIX TRES BAS Les ordres envoyés par la Post, reçoivent une attention toute spéciale et sont exécutés sans délai.

ABONNEMENTS: "LE CANADA" quotidien, par an, \$3.00 "L'UNION NATIONALE" hebdo., de \$1.00

Tout abonnement est invariablemen- payable d'avance.

Les billets, les lits et tout autre rensei- gnement peuvent être obtenus au bureau des billets de la cité ou aux stations.

R. J. CHAMBERLIN, Surintendant Général.

PERCY R. TODD, Agent général des passagers.

Exp. des Boston et New-York via Rouse's Point.

1.20 p.m. Quittez Ottawa, gare de Rouse's Point à 7.50 p.m. et se raccor- dant à cet endroit avec les trains du Ver- mont Central et Delaware et Hudson, pour l'Est et le Sud, arriveront à Boston à 7.49 et à New-York à 7.00 le lende- main matin.

Des chars dorciotes Pullman sont attachés aux trains entre Ottawa et Boston. Les passagers d'Ottawa pour New-York pren- dront les Pullman à St. Alban ou à Rouse's Point.

Les billets, les lits et tout autre rensei- gnement peuvent être obtenus au bureau des billets de la cité ou aux stations.

R. J. CHAMBERLIN, Surintendant Général.

PERCY R. TODD, Agent général des passagers.

Exp. des Boston et New-York via Rouse's Point.

1.20 p.m. Quittez Ottawa, gare de Rouse's Point à 7.50 p.m. et se raccor- dant à cet endroit avec les trains du Ver- mont Central et Delaware et Hudson, pour l'Est et le Sud, arriveront à Boston à 7.49 et à New-York à 7.00 le lende- main matin.

Des chars dorciotes Pullman sont attachés aux trains entre Ottawa et Boston. Les passagers d'Ottawa pour New-York pren- dront les Pullman à St. Alban ou à Rouse's Point.

Les billets, les lits et tout autre rensei- gnement peuvent être obtenus au bureau des billets de la cité ou aux stations.

R. J. CHAMBERLIN, Surintendant Général.

PERCY R. TODD, Agent général des passagers.

Exp. des Boston et New-York via Rouse's Point.

1.20 p.m. Quittez Ottawa, gare de Rouse's Point à 7.50 p.m. et se raccor- dant à cet endroit avec les trains du Ver- mont Central et Delaware et Hudson, pour l'Est et le Sud, arriveront à Boston à 7.49 et à New-York à 7.00 le lende- main matin.

Des chars dorciotes Pullman sont attachés aux trains entre Ottawa et Boston. Les passagers d'Ottawa pour New-York pren- dront les Pullman à St. Alban ou à Rouse's Point.

Les billets, les lits et tout autre rensei- gnement peuvent être obtenus au bureau des billets de la cité ou aux stations.

R. J. CHAMBERLIN, Surintendant Général.

PERCY R. TODD, Agent général des passagers.

LE GUE

UN PAYSAN HÉROÏQUE

C'est après Fröschewiller. Les Français, avec vingt heures d'avance sur l'ennemi, reculent vers Châlons; on doit tenter un retour offensif par Montmédy. Le gros de l'armée en retraite a déjà franchi la Meuse; et, le long du fleuve, par ordre, les ponts sautent et croulent, ouvrant l'abîme, créant l'obstacle.

Si c'est un retard pour les Allemands, c'est la perte pour ceux de nos soldats, égarés ou blessés, survenus après coup et qui restent isolés en arrière, mornes, devant la profondeur du fleuve large. La nuit vient. Des ombres silencieuses errent sur les berges; un groupe confus et gesticulant s'arrête en face des débris d'un pont; une arche qui, seule, a résisté, et se dresse au milieu de l'eau; droite, à pic, inabordable.

Avec les heures qui passent, les ombres deviennent plus nombreuses, les groupes plus compacts; et, dans des allées et venues affolées, des soldats de toute arme, de tout grade, enfants perdus de la bataille, s'appellent, s'interrogent, sondent le fleuve avec des perches, crient, jurent, se désespèrent, lèvent leurs bras impuissants, montrent le poing au sort, puis se taisent, subitement résignés, mais regrettant de ne pas être morts au bon soleil, dans le combat du matin.

Un feu s'allume. C'est un point de ralliement immédiat: les blessés rampent vers cette lumière chaude; un cercle vaste se forme au tour d'un monceau de bruyères enflammées. Le temps se traîne, muet. Brusquement, dans ce silence accablé, une voix forte s'écrie: "En aval du fleuve, à huit lieues d'ici, se trouve un pont, de la Fourche; il existe peut-être encore. Allons voir!"

C'est un lieutenant d'infanterie qui parle ainsi. D'un bout devant le brasier qui l'habille d'écarlate, il consulte dans cette leur formidable une carte dépliée, et son doigt obstiné souligne en le griffant un point: le pont de la Fourche. D'autres officiers l'entourent; un court colloque s'établit, puis "C'est vrai! En avant!"

Tous sont sur pieds. Alors un gémissement s'élève. Les blessés qui tremblent, qui saignent, qui trouvent bon ce feu flambant, les blessés qui ne veulent plus marcher et qui pourtant ne veulent pas rester en arrière. — Qui commande ici? dit quel-qu'un

Les officiers s'interrogent du regard, puis, tous levant leurs képis saluent silencieusement celui-là même qui vient de parler. Un grand commandant de dragons, plus haut encore dans son manteau noir qui lui tombe aux jarrets. C'est le seul officier supérieur.

— Merci, Messieurs, reprends- il. Eh bien, que tous les cavaliers valides, sans exception de grades, cèdent leurs chevaux aux malades..... qu'on disperse ce feu, et en route!

Donnant l'exemple, bien qu'il ait lui-même du sang au front, le dragon détache son cheval; ramasse dans le fossé un petit chasseur qui geint, la cuisse traversée et le charge comme un enfant sur la selle: Tiens ferme, garçon!

Puis, tirant au mors le cheval qu'il sait qu'il n'a pas, ce commandant de la déroute, prend à grand pas tranquilles la tête de cette colonne de fantômes défilant par la nuit. Une lueur pâle, toute ronde, c'est levée dans le bleu foncé du ciel. Il y a des étoiles.

boitaient tout à l'heure et qui maintenant buttent à toutes les pierres, s'accrochent aux arbres, mais s'obstinent, s'acharnent, ne veulent pas mourir. Parmi ces soldats d'uniformes disparates, étrangers les uns aux autres, quelques-uns se sont spontanément groupés par un instinct qui survit aux désastres. Loin de leurs régiments dispersés des chefs morts, des guidons perdus, ils se sont reconnus à l'accent de leurs provinces; et ces compagnies improvisées, bigarrées, comme dans le vieux temps, répondent aux appels militaires: Picardie! Champagne! Gascogne! ou tout autre grand nom sonore d'une terre française.

Au long de la route, la troupe s'est grossie. Sur son passage, des hommes se lèvent sortent du taillis, se mêlent aux rangs. Comme les compagnons du CID, partis trois cents, ils vont arriver trois mille.

Huit lieues.....cela n'est rien pour des soldats dispos, au sortir du campement, par des matinées fraîches, mais pour ces fuyards fourbus, saignés, chaque pas est une douleur, et le but semble reculer. On marche cependant. Déjà certains soldats ont jeté ce qui leur restait d'équipement; et le fusil en bandoulière, les mains molles, ils s'avancent les yeux demi-fermés, avec les balancements et les heurts des somnoleux ivrognes. De grands lanciers courbés s'appuient sur les lances. Un tambour lâche sa caisse qui roule en résonnant le long d'une pente; des lassitudes mortelles prennent ces hommes.

Puis, une inquiétude passe dans les rangs; dans le taillis obscur, sur le flanc de la colonne, un bruit se fait.....c'est quelque chose de furtif, d'intermittent, semblable à la course d'un animal dévalant à travers bois. Le commandant détourné la tête qu'est cela? Des espions, des éclaireurs ennemis, à coup sûr; on est suivi. Quelques zouaves longent la lisière, le fusil baissé, le bruit se tait, puis reprend mais la cause en reste ignorée.

Une lueur grise commence à s'étendre derrière les collines; le jour va paraître. Ils ont marché six heures.

A mesure que la clarté monte et grandit, ces hommes en débâcle prennent un aspect plus sinistre et plus lamentable. La nuit cachait leur misère. Ils s'entre regardent avec épouvante. Les visages sont terreux, verdâtres, les corps pliés en deux, comme cassés. La poussière, la boue, toutes les crasses de la nuit et des chemins se coilent à eux dans de la sueur; des taches rouges, tirant au noir, dramatisent leurs habits déchirés; la plupart ont des linges enroulés au front ou aux pieds; plusieurs, tombés en route, sont tout entier revêtus de boue, et tout cela geint, gélolette dans le grand froid du premier matin.

Tout d'un coup, en tête, le commandant crie: Halte! mais d'une voix si grave et si mélancolique, qu'un frisson passe et qu'un malheur est pressenti.

Des deux côtés de la rive, une rumeur noyée dans l'eau. C'est là qu'était le pont de la Fourche. La Meuse coule tranquille et profonde.

Tous sont accourus et contemplant, d'abord dans un silence stupide; puis, des cris s'élèvent de toutes parts, et des désespoirs grotesques font grimacer, gesticuler et se rouler à terre ces hommes échappés aux batailles.

(A suivre) "Enfants, n'y touchez pas." Dieu sent à droit sur tout ce qui respire; Ne pouvant rien créer, il ne faut rien détruire. Ce nid, ce doux mystère que vous goûtez d'en bas, c'est l'amour d'une mère, Enfants, n'y touchez pas.

Montres, bijoux, etc., etc., à prix coûtant et garantis tels que représentés, sinon l'argent sera remis. Chez H. Norez, No 30 rue Rideau, près du pont des Sapeurs. A LOUER — Le magnifique magasin, coin des rues Dalhousie et St Patrick. Ce magasin est tout garni de comptoirs et de tablettes adon nant pour le commerce de marchandises sèches. Conditions très libérales. S'adresser au No 255, rue Dalhousie, Ottawa. — 1 mars 18.

W. A. ARMOUR

Manufacturier et Importateur MOULURES POUR ENCADREMENT D'IMAGES, VITRINES, Tableaux à l'huile anglais, français et allemands, Aussi, toutes sortes de Peintures, Ca drés en plûche, et de canovases pour tableaux. LES MARCHANDISES SONT VENDUES PAYABLE TANT LA SEMAINE QU'LE MOIS. IMAGES ENCADRÉS AU PRIX DES MANUFACTURÉS. Venez me faire une visite, Et vous vous étonnerez au moins de le 22 par cent.

Je vendrai aux marchands les motifs, cadres, peintures, miroirs, canovases pour tableaux et toutes les plus récentes nouveautés du commerce de peintures au prix de Montréal et Toronto. W. A. ARMOUR, 423 rue Sussex.

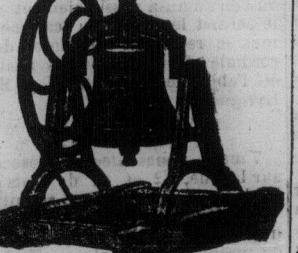
Déménagement. A partir de Lundi, le 31 courant mon poste d'affaire sera au NOUVEAU MAGASIN

Coin des Rues Sussex et York, où je m'occuperai du commerce de Gros et de Détail. L'ancien magasin No. 455, Rue Sussex, sera fermé et ne servira que d'entrepôt pour mes marchandises. P. C. GUILLAUME, Libraire, Importateur.

CONTRAT DE LA MALLE. DES SOUMISSIONS adressées au Major Général des Postes seront reçues à Ottawa jusqu'à midi le 11 mars 1887 pour le transport des Mallettes de Sa Majesté, sous les conditions d'un Contrat pour un terme de quatre années deux fois par semaine, aller et retour, entre Tempeston Est et Pe-Kins, à partir du 1er Avril prochain.

Des avis imprimés contenant des renseignements plus détaillés au sujet des conditions du Contrat précité seront en vue aux Bureaux de Poste du Templeton Est et Pe-Kins, où l'on pourra, aussi, se procurer des formules de soumission. T. P. FRENCH, Inspecteur des Postes, Bureau de l'Inspecteur des Postes, Ottawa, 12 février 1887.

CHANTELOUP



MONTREAL, P. Q. Fonderies à Cloches POUR EGLISES, SEULES OU EN CARILLONS. AVEC MOUTURES EN FER OU EN BOIS. A meilleur marché et de meilleure qualité que les cloches anglaises et américaines. Fournitures pour intérieur des églises. Appareils de chauffage d'après les meilleurs systèmes. Ottawa, 16 Sept. 1886 — 1a.

CHEMIN DE FER INTERCOLONIAL

Route de la Malle Royale, des Passagers et du Fret entre le Canada et la Grande Bretagne, et Route directe entre l'Ouest et tous les points du bas de St-Laurent et de la Baie de Chaleurs, aussi le Nouveau-Brunswick, la Nouvelle-Ecosse, l'île du Prince Édouard, le Cap-Breton, Terre-Neuve, les Bermudes et la Jamaïque. Des nouveaux et élégants char-palais grésés de buffet et char-dortoirs font partie de chaque train-express. Les passagers qui s'en vont en Angleterre ou sur le Continent européen peuvent prendre le paquebot de la malle chaque Samedi avant-midi à Halifax, en partant de Toronto Mercredi par le train de 2.30 du matin.

Les expéditeurs de grains et de marchandises trouveront au port d'Halifax toutes les commodités désirables pour l'embarquement de leurs effets. Depuis des années, l'expérience a démontré que l'Intercolonial et les lignes de paquebots qui font le service entre Halifax et Londres, Liverpool et Glasgow, aller et retour, constituent la voie la plus rapide entre le Canada et l'Angleterre pour le transport du Fret. Toutes les informations relatives aux taux de transport de fret et de passagers peuvent être obtenues en s'adressant à E. KING, Agent de billets, No. 27, rue Sparks, Ottawa.

ROBERT B. MOODIE, Agent pour les passagers et le fret de l'Ouest, 93 bloc Kosmika, rue York, Toronto. D. POTTINGER, Surintendant général Bureau au chemin de fer, Montréal, N. B., le 1er Mars, 1886. 1a

Cinquante pour cent de moins

LIVRES! LIVRES!! LIVRES!!! Pour Avocats, Docteurs, Membres du Clergé, Marchands, Ecoles et Collèges.

RELIURE, PAPETERIE.

Les souscriptions qui assistent aux principales ventes de livres et de tableaux, et qui achètent des bibliothèques de particuliers de grand prix en Angleterre et sur le continent, peuvent fournir des livres à environ 50 pour cent de moins que le prix ordinaire. Tableaux, Livres et MSS. achetés sur ordre. Tous les livres neufs et de seconde main et les revues seront livrés dans le plus court délai.

Toiles pour Fenêtres

Nous venons de recevoir le plus bel assortiment de toiles peintes et dorées pour fenêtres qui ait jamais été importé en Canada

JACOB ERRATT

MAGASIN PALAIS DE MEUBLES 33 RUE RIDEAU. M. B. — Voyez les échantillons de ces toiles dans ma vitrine

Chemin de Fer Canadien du Pacifique

LIGNE COURTE

Ottawa, Québec ET MONTREAL.

Table with columns: Station, Direct, Express local, Express, Express au soir. Rows: Ligne Ottawa, Arr. à Montréal, Arr. à Québec, Ligne Québec, Ligne Montréal, Arrive à Ottawa.

ÉLÉGANTS CHARS PALAIS sont attachés aux trains de vitesse entre Ottawa et Montréal.

Branches d'Atelier: Les trains quittent Hull pour Aylmer à 9.00 a.m., 1.34 p.m., 5.20 p.m., 10.10 p.m. Arrive d'Aylmer à 5.20 a.m., 11.05 a.m., 4.05 p.m., et 8.20 p.m.

Branches St. Laurent et Ottawa Ligne Ottawa: Gare Union..... 7.00 a.m. 2.00 p.m. Arr. à Prescott..... 9.45 a.m. 4.05 p.m. Ligne Prescott..... 7.00 a.m. 2.05 p.m. Arr. à Ottawa..... 10.00 a.m. 4.10 p.m.

La nouvelle ligne entre Ottawa, Toronto et Oshawa, ouverte le 11 août 1884: L'Express du jour quitte Ottawa à 12.35 pm Arr. à Toronto à 9.50 pm du soir quitte Ottawa à 11.45 pm Arr. à Toronto à 8.30 pm du jour quitte Toronto à 8.30 pm Arr. à Ottawa à 4.38 pm

Chars palais élégants sur les trains du jour. Chars dortoirs somptueux sur les trains du soir. Connexions à Smith's Falls pour Brockville et le chemin de fer du Grand Tronc; aussi pour le chemin de fer Utica et Black River et ses nombreuses connexions pour le sud et l'est.

Ligne directe pour Chicago et tous les points à l'ouest, sud-ouest et nord-ouest. Pour les billets, le prix de passage, les sièges dans les char-salons, la table de départ des trains pour le haut de l'Ottawa et toutes les autres stations locales et autres informations concernant les passagers s'adresser au bureau des billets.

EST-CE BIEN LE "New Williams" la machine à coudre dont on fait tant d'éloges et qui a assez de force pour coudre le cuir? Oui, car j'ai cousu TROIS DOUBLES DE CUIR avec, et je puis faire maintenant des OUVRAGES DELICATS tout aussi bien. Faites-en l'essai. C. McDIARMID, 163, rue Sparks.

BOIS A VENDRE Bois de corde de première qualité, érable merisier, épinette rouge, etc., etc., livré à domicile. S'adresser au No 157 rue Broad chez M. Z. Lagacé, hôtelier, en face de la gare du Pacifique.

Aux Inventeurs

J. Coursole & Cie., Solliciteurs de Brevets d'Invention Dessins de Fabrique, Marques de Commerce et de Bois Agences et Correspondants aux Etats-Unis, en Angleterre et en France.

J. COURSOLE & Cie., CHAMBRE VICTORIA, OTTAWA, Ont. 24 Fév. 1885

OU' AUX COLONIES

court délai. Bibliothèque fournie au complet. Vente en gros de livres reliés et de papeterie à des prix extrêmement bas. Paiement par traite de banque ou mandat-poste à ordre. J. MOSCRIPT, PYE et Cie., Relieurs Exportateurs, Papetiers, Éditeurs 154, RUE WEST REGENT, GLASGOW, ECOSSE. BONNE NOUVELLE DU PAYS! Pour la commodité de "Kin Beyond Sea, J. Moscript, Pye & Co., (de la susdite

Cinquante pour cent de moins

société qui a acquis une grande expérience dans les différents besoins des dames et des messieurs à l'étranger et dans les colonies, agit comme agent général, et exécute avec économie et célérité les commissions qu'on lui confie, pour toute demande petite ou grande venant de l'Europe. Des correspondants dans toutes les parties. Manufactures et patentes, aussi entreprises financières et commerciales placées sur le marché anglais. Honoraires payés d'avance £25 sterling. Parents recherchés. Épargnez du temps, des peines et des dépenses, en communiquant avec M. Pye, 154 rue West Regent, Glasgow. Une remise sera dans tous les cas accompagnée d'instructions. Ottawa, 16 Novembre 1886 — 3m.

60 Années de succès!!... SIROP JOHNSON (Extrait de plantes d'Asperges composés) Préparé selon la formule du Professeur BROUSSAIS Médicament autorisé par le Gouvernement Français, sur le rapport de D' MARTIN-SOLON, au nom de la Commission de l'Académie de Médecine, contre: Maladies du Cœur, Maladies des Bronches et du Poupon, Maladies des Articulations et Troubles de la Circulation tendant à l'Hydropisie. M. JOHNSON a obtenu du Gouvernement Français un privilège exclusif pour la vente et la préparation de ce sirop, dont l'utilité a été solennellement reconnue qu'il n'a, par son action, pris aucun des médicaments qu'on a pu essayer à son usage.

INJECTION CADET GUÉRISON certaine en 3 Jours sans aucun Médicament PARIS — 7, Boulevard Denain, 7 — PARIS DÉPOSÉ DANS TOUTES LES BOUTIQUES PHARMACIQUES DU CANADA M. C. O. Dacier, ces médicaments en dépôt à sa pharmacie

DIESTIONS ARTIFICIELLES VIN DI-DIESTIF DE CHASSAING à la PEPINE ET DIASTASE Agents naturels et indispensables de la DIESTION 25 ans de succès contre les DIESTIONS DIFFICILES ou INCOMPLÈTES MAUX D'ESTOMAC, DYSPÉPSIE, GASTRALGIE, PERTES DE L'APPÉTIT et DES FORCES, ANÉMISME, CONGESTION, CONSTIPATION, COLEBRÈRES, LÉNTES, VOISSEMENTS, etc., etc. Paris, 5, Avenue Victoria et chez tous les Pharmaciens.

L'EAU Minérale St-LEON

Deviens au Canada la médecine la plus populaire. Un autre témoignage important Pictou, N.-E., 19 août 1886 F. WYATT FRASER, Esq., Agent Général pour l'EAU St-Léon, Nouvelle-Ecosse.

Cher monsieur, Depuis trois ans, je souffrais de la dyspepsie et des bronches; j'avais essayé maints remèdes prescrits par les meilleurs médecins, et rien n'avait fait effet, quand on me conseilla d'essayer l'EAU ST-LEON. J'en ai fait usage depuis quelques mois, suivant la prescription, et c'est le premier remède qui ait apporté quelque soulagement aux indispositions que je viens de dire. Je suis heureux de recommander cette eau à toutes les personnes qui souffrent de dyspepsie et des bronches. Avec respect, votre etc. P. L. LEMAISTRE, Capitaine du vapeur Beaver

J. B. O. DUNN, Seul Agent dans Ottawa, 198 et 200 Rue Dalhousie, 24 sept. 1886

AVIS

COMPAGNIE DE CHEMIN DE FER DE COLONISATION D'OTTAWA. A VIS est par le présent donné qu'une assemblée spéciale générale des actionnaires de la Compagnie de Chemin de Fer de Colonisation d'Ottawa sera tenue au bureau principal de la compagnie, dans la cité d'Ottawa, samedi, le 12ème jour de mars prochain, à 2 heures, P. M., afin de substituer à l'assemblée annuelle des actionnaires de cette Compagnie qui aurait dû avoir lieu le 4ème jour de janvier dernier, et à cette dite assemblée, les Directeurs seront élus et les affaires générales de la Compagnie y seront discutées, de même que si cette assemblée était l'assemblée annuelle générale de la Compagnie. H. B. MACKINTOSH, Secrétaire de la Compagnie. Daté à Ottawa, Ont., ce 10 fév. 1887.

Maison de Pension Privée

Mme. E. RENAUD, No. 119 rue O'Connor, Ottawa.

On trouvera à cette maison une pension de première classe de même que des chambres confortables, spacieuses et bien chauffées. Conditions avantageuses, Ottawa, 1 Janvier 1887.

EST-CE BIEN LE "New Williams"

la machine à coudre dont on fait tant d'éloges et qui a assez de force pour coudre le cuir? Oui, car j'ai cousu TROIS DOUBLES DE CUIR avec, et je puis faire maintenant des OUVRAGES DELICATS tout aussi bien. Faites-en l'essai. C. McDIARMID, 163, rue Sparks.

BOIS A VENDRE

Bois de corde de première qualité, érable merisier, épinette rouge, etc., etc., livré à domicile. S'adresser au No 157 rue Broad chez M. Z. Lagacé, hôtelier, en face de la gare du Pacifique.

Marchandises Sèches

Payables à la Semaine. Walker Bros & Cie 165 RUE SPARKS. Allez visiter leur STOCK de couvertures, couvre-pieds, tapis, prelat, etc., etc. Les effets sont livrés immédiatement. Ce magasin n'a rien à faire avec les autres établissements de ce genre à Ottawa.

Nouvel Etablissement DE RELIEUR

Joseph Masse, RUE SUSSEX, (En haut du magasin de A. D. Richard. M. MASSE ayant fait l'acquisition de toutes les machines requises pour la confection des Livres, Blancs, Relieurs de luxe et de fantaisie, etc., vient d'ouvrir un atelier à l'adresse ci-haut désignée. Par sa longue expérience dans cette ligne d'affaires, il est en mesure de satisfaire tous ceux qui voudront bien lui accorder leur patronage. Toute commande exécutée avec soin et promptitude et à des prix modérés. JOSEPH MASSE Ottawa 10 novembre 1886—

Thomas Leblanc, TAILLEUR

vient d'ouvrir une boutique de tailleur au Nos. 537 et 539, au magasin de M. A. D. Richard, rue Sussex. Toutes commandes exécutées avec promptitude et coupe garantie. N. B. — hardes fines une spécialité.

TIPOGRAPHIQUES... CANADA... NATIONAL... SUSSEX... OTTAWA... AVOCATS... NOTAIRES... PRESOIRS... PAPIER... BAS... ÉMEMENTS...

LA MEILLEURE VALEUR POUR LE PRIX

THÉS VERTS		THÉS NOIRS	
Jeanne Hyson, (bon).....20 cts.	Congou, (bon).....25 cts.	Choix (bon).....30 cts.	Choix extra.....30 cts.
Poudre à canon, (de choix).....30 cts.35 cts.35 cts.35 cts.
THÉS DU JAPON.			
Bon, (Feuille naturelle).....18 cts.	Choix Extra (non-coloré).....25 cts.28 cts.30 cts.
De choix ".....20 cts.	Garanti pur ".....30 cts.32 cts.35 cts.
Très bon ".....22 cts.			
Choix extra ".....23 cts.			

Pas de tirage au sort, vous achetez du Thé et ne payez que le plus bas prix possible du Thé. Pas d'argent gaspillé en vue de gagner du cristal dont le plus souvent vous n'avez pas besoin.

E. P. D'ORSONNENS, Gérant,
143 et 145 RUE PRINCIPALE, HULL.

S. ROGERS et FILS

Entrepreneurs de Pompes Funèbres

ET EMBAUMEURS,

15, rue St. NICHOLAS,

OTTAWA.

RESIDENCE AU-DESSUS DU MAGASIN.

Connections par Téléphone.

Tous ordres remplis avec promptitude et à de bonnes conditions.

LES POELES DE SMART

Sont les Meilleurs

Toutes descriptions de Poèles et Fournaises constamment en vente aux Entrepôts de Variété et aux Salles de Fourniture de Maison.

532 et 534, RUE SUSSEX, OTTAWA

JOSEPH BOYDEN

CONFISERIES!

PÂTISSERIES.

Nouveau Poste Canadien-Français

A. TRUDEL et Frère,

PROPRIETAIRES.

540, RUE SUSSEX,

(Ancien poste de M. Broderick.)

IL TIENT LA TÊTE

Le fameux Brûleur 'Argand,

Pouvoir d'éclairage sans précédent. Lumière égale à aucune lampe électrique. Fini en cuivre poli ou or bronzé. Grand cheminé ordinaire. Absolument sûr, s'adapte à toutes les lampes. Très avantageux surtout pour les magasins, les églises et les grandes salles. Fait très économiquement et de façon à ce que la mèche puisse être remouillée, coupée et éteinte avec grande facilité. En conséquence de la combustion parfaite qu'il produit, tout odeur d'huile, si commune avec les autres brûleurs, est évitée.

Son vaste appareil de distribution de l'air empêche la lampe d'être surchauffée, et toute huile épaisse ou légère peut-être indifféremment employée.

Seul agent pour l'Ontario et le district.

EDWIN PLANT

Marchand de Vaisselle, Lampes, etc.,

114 rue Rideau

Ottawa, 4 nov. 1885.

AVIS

EST par le présent donné que demande sera faite à la Législature de la Province de Québec, à sa prochaine session au sujet de la Compagnie de chemin de fer de Colonisation d'Ottawa, pour un acte amendé l'acte d'incorporation de la dite Compagnie et lui accordant le privilège de s'amalgamer avec d'autres compagnies de chemins de fer en prolongeant le temps fixé pour la completion de ce dit chemin de fer et lui permettant d'émettre des obligations portant hypothèques sur l'extension de ses pouvoirs de construction d'autres branches ou autrement pour amender le dit acte d'incorporation pour d'autres fins.

H. B. MACKINTOSH,

Secrétaire de la dite Compagnie

Ottawa, 1er Dec., 1885.

AVIS

EST par le présent donné que demande sera faite à la Législature de la Province de Québec, à sa prochaine session au sujet de la Compagnie de chemin de fer de Colonisation d'Ottawa, pour un acte amendé l'acte d'incorporation de la dite Compagnie et lui accordant le privilège de s'amalgamer avec d'autres compagnies de chemins de fer en prolongeant le temps fixé pour la completion de ce dit chemin de fer et lui permettant d'émettre des obligations portant hypothèques sur l'extension de ses pouvoirs de construction d'autres branches ou autrement pour amender le dit acte d'incorporation pour d'autres fins.

H. B. MACKINTOSH,

Secrétaire de la dite Compagnie

Ottawa, 1er Dec., 1885.

CONTRAT DE LA MALLE

DES SOUMISSIONS adressées au Maître Général des Postes seront reçues à Ottawa jusqu'à midi le 11 mars 1887 pour le transport des Malles de sa Majesté, sous les conditions d'un Contrat pour un terme de quatre années douze fois par semaine, avec et retourner, entre Aymer et Ottawa, à partir du 1er Avril prochain. Des avis imprimés contenant des renseignements plus détaillés au sujet des conditions du Contrat projeté sont en vente aux Bureaux de Poste d'Ylmer, Trottroville, Hull et Ottawa, où l'on pourra, aussi, se procurer des formules de soumission.

T. P. FRENCH,

Inspecteur des Postes

Bureau de l'Inspecteur des Postes

Ottawa, 16 février 1887.

TELEGRAPHIE DANS LA CAPITALE

Nouvelles de Rome
Mgr Angiardi doit partir prochainement pour Allahabad, où se tiendra la troisième réunion ou synode des évêques indiens; la seconde s'est tenue à Bangalore.

La mission de Mgr Agliardi a un plein succès et la hiérarchie s'im plante parfaitement.

Sa Sainteté le Pape recevra, à midi, le patriarche arménien. Ce dernier lui présentera le cadeau du Sultan, et les décorations turques conférées à divers prélats qui les recevront des mains du St Père.

Le Vatican n'a pas de nouvelles des religieuses prisonnières au Soudan.

La Propagande donnera un banquet à LL. Em. les cardinaux Gibbons et Taschereau après le consistoire.

A propos d'œufs
Le 9 février dernier, nous rapportions que 23 poules appartenant au cocher Lessard, du faubourg St Roch, Québec, avaient pondu 1,893 œufs, soit 6 douzaines et dix chacune, en 7 mois.

On nous informe qu'il y a plus fort que cela.

M. Narcisse Belleau, cultivateur de la Pointe aux Trembles de Neuville, comté de Portneuf, possède 30 poules qui ont pondu 6,150 œufs soit 17 douzaines et un chacune, dans une année.

Enquête
Québec, 5.—L'enquête tenue hier par M. le coroner Belleau sur le cadavre de Charles Guay alias Colliche, qui s'est fait tuer mardi soir sur le chemin de fer Intercolonial, à une courte distance de St Joseph de Lévis, s'est terminée par un verdict de mort accidentelle.

Le convoi qui a tué le malheureux revenait de déblayer la voie ferrée et se composait d'une charrette, de trois locomotives, dont deux sous vapeur, de deux van et d'une grappe. Il marchait alors à une vitesse de 18 à 20 milles à l'heure et le sifflet criait sans relâche pour supplier à la cloche que la neige empêchait de sonner.

LE CAREME
Alors que les rigueurs de l'hiver sont passées, mais que la douceur du printemps n'est pas encore venue, alors que la société des villes commence à se lasser des bruyants plaisirs qui l'ont agité pendant les mois de frimas et de neige; tout à coup un grand silence se fait dans nos cités; les bals et ses cavalcades, ses saturnales dégoutantes, et ses enfantillages, se taisent.

Et qui a subitement rendue la raison à tout ce monde atteint de vertige?

La religion; elle a répandu merced dernier un peu de calme sur toutes les têtes en délire, et les voilà redevenues calmes; ces hommes qui faisaient tant de bruit tout à l'heure ont écouté la voix qui parlait des sanctuaires, qui criait:

"Homme, souviens-toi que tu es poussière et que tu retourneras en poussière."

Ce memento donné par l'Eglise a été le remède à l'aliénation de la foule. Le mercredi des Cendres a ouvert la sainte quarantaine, et voic commencent les jours à mortification; maintenant celui qui restera dans l'ignorance, celui qui se levera point des ombres de la mort où il était assis, en vérité, sera bien coupable, car la religion, sera bien de tous les hommes, offre de tous côtés des secours et des lumières, du repos et des consolations.

Voiez toutes les églises, leurs portes sont ouvertes; regardez tous les autels, les cierges y brûlent avec l'encens; écoutez toutes ces vieilles voix, ce sont les prières du Dieu de miséricorde qui invitent au repentir et qui annoncent le pardon.

Pendant la foire saison, nous avons tous plus ou moins goûté des plaisirs du monde; eh bien! voici que nos églises sont bien belles, bien inspirantes, avec le jour derrière leurs vitraux; entro is-y, et voyons si les prières disent vrai, voyons si le joug du Seigneur est léger!

Ottawa, 1er mars 1887.

Statuts Révisés
Comme on le verra par une annonce publiée dans une autre colonne, les Statuts Révisés du Canada, qui sont devenus en force le 1er courant, sont maintenant prêts pour livraison. Le prix en est de \$2.50 par volume de 1,250 pages. Les Statuts Révisés de la Province du Canada, 1859-60. Coût \$3.25 par volume.

Aux promeneurs
Maintenant que la saison des promenades va arriver, il est bon de se rappeler qu'on peut se procurer de belles voitures avec de beaux atelages des derniers goûts. Pour cela il faut s'adresser à M. G. Gratton, 68, rue Queen, écuries du Grand Union. Aussi voitures pour corps de musique et excursions.

Union Typographique
A une assemblée de l'Union Typographique d'Ottawa, No 102, tenue samedi soir, MM. Arsène Lavigne et J. F. Farrell ont été nommés délégués à la convention internationale qui sera tenue à Buffalo, N. Y., en juin prochain. A cette occasion, ces messieurs inviteront les membres présents à l'assemblée à se rendre à la résidence de M. Lavigne où l'on s'amusa aussi gaiement que le permet le temps du carême et tous se retirèrent enchantés de la cordiale réception dont ils avaient été l'objet, de la part de M. et Mme Lavigne.

Cour de Police
7 mars.—Jonas Gleeson, désordre sur la rue, \$2 et \$1 de frais; J. Parley, vagabondage, acquitté; Wm Murphy, accusé d'avoir assailli un nommé Toby, est acquitté faute de preuves suffisantes; Michael Murphy, même offense, \$5 et \$2 de frais; Wm Murphy, jr., même offense, \$13 et \$2 de frais; Henry Murphy, même offense, acquitté; une femme du nom de Richard, accusée de tenir une maison de réputation douteuse, \$5 et \$2 de frais; Léon Landry, accusé du vol d'un chien à Joseph Pagé, est honorablement acquitté; Thomas Ouellette et Chs D'Auria, pour vol d'une montre en argent et d'une somme de \$3, la propriété de Dolph Charron, sont condamnés chacun à 18 mois d'emprisonnement aux travaux forcés à la prison centrale; Mary Cordall, désordre dans une maison de petite réputation, acquittée avec forte semonce.

Encore un incendie
Vers les 10 heures, hier soir, un alarme fut donnée à la station No. 3, le feu venait de se déclarer dans une vieille bâtisse en bois située au coin des rues Rideau et Nicholas. Les flammes firent de rapides progrès et en peu d'instants le toit de l'édifice s'écroula en projetant une opaque fumée qui fit croire à plusieurs qu'un immense incendie ravageait la ville.

Une grande foule se porta aussitôt sur les lieux; les pompiers du 1er bataillon arrivèrent afin de préserver les maisons avoisinantes.

La bâtisse incendiée était occupée par MM. Little et Croll, épiciers. L'édifice destructeur progressa en gagnant l'arrière partie de la rue Nicholas et consumant en grande partie la maison occupée par M. Thos Robertson cordonnier, et Mde Murphy. L'eau qui fut lancée en abondance fit de considérables dégâts. MM. Little et Croll ne purent sauver leur cheval qui périt dans les flammes.

Mad. Murphy et M. Robertson éprouvent des pertes assez considérables. Deux enfants de Mde Murphy ne purent être retirés de leurs lits qu'avec de grandes difficultés. Le bloc incendié était la propriété de M. James Doran, qui avait une

Personnel
M. C. Chipman, Secrétaire Privé de Sir Charles Tupper est arrivé à Ottawa samedi, d'Halifax.

Trains en retard
La dernière tempête de neige a retardé de nouveau les trains du chemin de fer Pacifique Canadien. Le train de Montréal dû à Ottawa samedi était deux heures en retard. Le train de Brockville dû à Ottawa entre 7 et 8 heures hier matin n'est arrivé qu'hier après midi.

La Saint-Thomas
Aujourd'hui était la fête de Saint-Thom d'Aquin, Sa Grandeur Mgr l'Archevêque Duhamel a chanté une grande messe à l'Eglise St Jean Baptiste; la musique a été reniée par le chœur de la Basilique. La fête a été des plus solennelles.

Pas de malles
Les malles de Montréal sont arrêtées en chemin; on ne sait pas à quelle heure elles seront au bureau de poste. La pluie de ce matin a formé une épaisse couche de verglas sur la voie et il se pourrait fort bien qu'aucun train n'arriverait à Ottawa aujourd'hui.

Le support accordé au Révd M. Prud'homme, curé de Ste Anne, durant sa visite paroissiale, s'est élevé à au-delà de \$800. Le Révd M. Prud'homme a remercié hier ses paroissiens de leur grande générosité à l'égard de leur pasteur.

—Un nouveau journal doit paraître cette semaine. Il s'appellera *The Bull's Eye* et sera édité par M. T. H. Russell, ci devant du *Citizen*.

—Ce soir, à la salle du Grand Opéra, la troupe de pantomime de Tony Denier donne une représentation de la fameuse pantomime de "Humpty Dumpty," toujours si amusante. La compagnie se compose de Gymnastes, danseurs, chanteurs et comédiens de première force. Une représentation seulement.

—Le surintendant G. W. Macdonald est parti ce matin à la tête de plusieurs hommes pour commencer les travaux de la pose de poteaux pour l'extension de la lumière électrique jusqu'à New-Edinburgh.

—Une douzaine d'hommes sont activement employés à enlever la neige autour des barges et bateaux dans le bassin du canal, et y faire des préparatifs nécessaires en vue de l'ouverture de la navigation.

—La sixième réunion générale de la société Royale du Canada sera tenue à Ottawa le 25 mai prochain.

—Sir Adolphe Caron sera de retour de Québec ce soir.

—On fera de grandes et importantes améliorations à l'extérieur de l'Hôtel de Ville aussitôt que la neige sera disparue.

—Il est tombé une abondante quantité de neige durant la journée d'hier. La tempête a sévi durant tout le jour.

—Les résidents de la rue St André et du bas de la rue King commencent à avoir de sérieuses craintes au sujet des hautes eaux du printemps, de la rivière Rideau et des conséquences désastreuses qu'elles entraînent. Il serait à désirer que nos édiles ou le gouvernement s'occupent dès maintenant d'un projet qui aurait pour but de prévenir l'inondation cette année.

—Des journaliers sont occupés à enlever l'épaisse couche de glace qui recouvre les trottoirs en face du Bureau de Poste, sur la rue Sparks.

—Une épaisse brume couvrait la ville ce matin.

—Le temps doux d'aujourd'hui est cause que de nombreuses avalanches ont lieu.

—La retraite pour les dames est commencée hier à la Basilique sous la direction du Rév. Grand Vicairé Routhier.

—On parle d'une représentation dramatique et musicale qui serait donnée vers le temps de Pâques dans la salle Ste Anne au bénéfice de la société St Vincent de Paul.

—Un nombre considérable de journaliers encombraient les corridors du département des Travaux Publics, ce matin, afin d'obtenir de l'emploi.

—Les travaux de peinture et de décoration se continuent dans les bureaux et couloirs du département de la Milice.

Pratique Salulaire—L'usage se répand beaucoup, même chez les personnes en parfaite santé, de prendre un petit verre d'amers avant le repas. C'est une pratique salulaire qui excite l'appétit et prépare une digestion facile et prompte. A cet effet, on ne peut conseiller rien de mieux que les "Amers Indigènes," dont un paquet de 25 cts produit un demi gallon d'amers.

UN CONSEIL AUX MÈRES—Etes vous troublées la nuit et tenues éveillées par les pleurs et les gémissements d'un enfant souffrant de la dentition? S'il en est ainsi, allez immédiatement chercher une bouteille du Sirop Calmant de Mme Winslow, pour la dentition des enfants. Son effet est inappréciable. Il soulagera immédiatement le petit malade. Mères, vous pouvez compter sur lui, il n'y a pas à se méprendre à ce sujet. Il guérit la dysenterie et la diarrhée, règle l'estomac et les intestins, guérit les coliques, amolli les gencives, diminue l'inflammation et donne de la force et de l'énergie à tout le système. Le sirop calmant de Mme Winslow pour la dentition des enfants, est agréable au goût, et la prescription est donnée par un des plus vieux médecins des femmes et nourrices dans les Etats-Unis. Il est en vente chez tous les droguistes du monde entier. Prix, vingt cinq centins la bouteille.

Demandez le Sirop Calmant de Mme Winslow et n'en prenez pas d'autre sorte.

Que peut faire le vrai mérite?

Les mérites sans précédents du Sirop Allemand de Boschee durant ces dernières années ont étonné le monde entier. C'est sans nul doute le plus sûr et le meilleur remède encore découvert pour guérir radicalement la Toux, les Rhumes, et les affections des poumons les plus sérieuses. Il agit d'après un principe tout différent des autres préparations prescrites par les médecins et n'élève pas le Rhume seulement tout en laissant la maladie dans le système; au contraire, ce remède enlève la cause du mal, guérit les parties affectées et laisse le corps entier dans une condition de santé parfaite.

Une bouteille gardée dans la maison pour usage lorsque vient la maladie exemptera beaucoup de frais de médecins et préservera d'une longue maladie. Un essai convaincra de ces faits. Il est vendu par tous les droguistes et marchands généraux du monde entier. Prix, 75 centins la grande bouteille.

Ottawa 25 Oct. 1885.—Jan.

La Consommation guerte
Un vieux médecin retiré, ayant reçu d'un missionnaire des Indes Orientales la formule d'un remède simple et végétal pour la guérison rapide et permanente de la Consommation, la Bronchite, le Catarrhe, l'Asihme et toutes les affections des poumons et de la gorge, et qui guérit radicalement la débilité nerveuse et toutes les maladies nerveuses; après avoir éprouvé ses remarquables effets curatifs dans des milliers de cas, trouve que c'est son devoir de le faire connaître aux malades. Poussé par le désir de soulager les souffrances de l'humanité j'enverrai gratis à ceux qui le désirent, cette recette en allemand, français ou anglais, avec instruction pour la préparer et l'employer. Expédié par la poste si on adresse avec un timbre nommant ce journal, W.A. Noves, 119 Powers Block, Rochester, N. Y.—1 déc. 1886.—1a

MARCHE D'OTTAWA

5 mars

FARINE.	
Farine No 1 par baril.....	\$ 3 80 à 3 80
Farine forte de boulangers.....	4 00 à 4 25
Farine extra.....	4 00 à 4 50
Farine de sarrasin.....	3 00 à 3 00
Farine d'avoine.....	3 50 à 3 00
Farine de blé d'inde.....	2 25 à 2 50
GRAINS	
Blé, le minot.....	70 à 75
Avoine.....	29 à 30
Blé d'inde.....	00 à 0 00
Pois.....	00 à 0 00
Fèves.....	00 à 0 00
Sarrasin.....	00 à 0 00
Orges.....	00 à 0 00
Seigle.....	00 à 0 00
LÉGUMES	
Pommes de terre.....	80 à 00
Navets le sac.....	50 à 00
Betteraves le sac.....	30 à 40
Choux, la douzaine.....	0 20 à 0 25
Pommes, le baril.....	1 75 à 2 00
Raisins la livre.....	10 à 12
VOLAILLES	
Poulets, le couple.....	35 à 50
Cailles, la pièce.....	40 à 50
Canards.....	75 à 85
Dindes, la pièce.....	0 75 à 1 25
Oies.....	50 à 75
VIANDES	
Bœuf, les 100 livres.....	4 50 à 5 00
Lard.....	6 00 à 6 25
Veau (au quartier).....	8 à 10
Mouton do.....	5 à 7
DIVERS	
Œufs.....	24 à 25
Beurre, en pain.....	20 à 20
do en caisson.....	17 à 18
Fromage.....	9 à 11
Suif brut, la livre.....	5 à 5 8
Suif fondu.....	75 à 85
Saindoux.....	7 à 7 4
Sucre d'érable.....	10 à 12
Miel, la livre.....	10 à 12
Sirof d'érable, le gallon.....	12 à 15
Pain, la tonne.....	12 00 à 14 00
Paille.....	6 00 à 8 00

WOODCOCK'S

CHAPEAUX EN FEUTRE

Seulement 25cts chaque.

MAGASIN

—DE—

MODES,

A BON MARCHÉ

CHAPEAUX EN FEUTRE

Seulement 25cts chaque.

Meilleurs avantages à Ottawa

39, rue Sparks

AVIS AUX ENTREPRENEURS.

PROLONGEMENT DE DATE

La date de réception pour les soumissions de l'Entrepôt de Vérification, Ottawa, est prolongée jusqu'à MARDI, le 15 MARS prochain.

Par ordre, A. GOBELL, Secrétaire.

Dept. des Travaux Publics, Ottawa, 29 fév., 1887.